

市内の水道普及率は、上水道が96%、簡易水道は93%

市には、1つの上水道事業と21の簡易水道事業があります。

おいしい安全な水をつくるため、水源地の保全と適正な運転管理に努めるとともに、未普及地域での

整備を進めています。昨年度は笠置町河合地区が完成し、笠置町毛呂窪地区及び姫栗地区は平成22年度までに完成する予定です。

昨年度の上水道事業と簡易水道

事業の決算が、平成21年9月議会で認定されました。水道事業の経営指標と現状についてお知らせします。

☎ 水道課（内線162）

水道各事業の経営指標

	上水道事業	簡易水道事業
給水区域内人口	3万1,877人	2万3,580人
給水人口	3万728人	2万1,890人
普及率	96.4%	92.8%
年間有収水量（水道料金の対象となった水量）	366万7,828立方メートル	211万5,118立方メートル
有収率（有収水量を浄水場から配水された配水量で除した値）	89.0%	81.7%
料金収入	8億1,748万6千円	3億6,114万1千円
供給単価（1m ³ あたりの水道料金）	222.9円/立方メートル	170.7円/立方メートル
総費用	8億1,432万2千円	6億9,266万2千円
給水原価（1m ³ あたりの費用）	222.0円/立方メートル	327.5円/立方メートル
料金回収率（給水にかかる費用のうち水道料金で回収する割合）	100.4%	52.1%
地方債現在高	15億6,434万5千円	61億7,403万2千円

料金回収率は、上水道事業は100.4%、簡易水道事業は52.1%です。

これを給水原価と供給単価の関係で見ますと、上水道事業は給水原価222.0円/立方メートルに対し、供給単価222.9円/立方メートルで100%を超えており、給水に要する費用は水道料金で賄われています。

簡易水道事業は給水原価327.5円/立方メートルに対し、供給単価170.7円/立方メートルとなっていて、差額の156.8円/立方メートルは、一般会計からの繰入金などで補っています。簡易水道事業の料金回収率が低いのは、社会的条件や地理的条件に恵まれない事業であるためです。簡易水道事業は上水道事業とは異なる

り一般会計からの繰入金認められており、国からの地方交付税で補ってんされています。

また、地方債現在高は、過去に高利で借り入れたものの一部を繰り上げて償還したことにより、上水道事業は2億6,145万6千円、簡易水道事業は3億4,262万5千円の減額となりました。

事業の内容

昨年度に行った主な事業は次の通りです。

【上水道事業】

笠置町姫栗地区（H19～H22）、東野小野川地区（H19～H21）、長島町永田上地区（H19～H20）、三郷町野井北山地区（H19～H20）の拡張事業及び乗越配水池・正家配水

池の緊急遮断弁設置工事を行いました。

【簡易水道事業】

笠置町河合地区（H18～H20）、笠置町毛呂窪地区（H17～H22）の拡張事業と、岩村町新市場配水池の設計・用地取得及び明智町水道施設避雷器設置工事を行いました。



3月に完成した毛呂窪配水池

下水道事業の地方債残高5億7千万円の減額

風呂や台所、トイレなど、わたしたちは日常生活の中で、さまざまな形で水を使っています。

下水道事業は、これら生活排水や汚水など水を処理し、水辺の環境に影響の無い、きれいな水にし

て川に流しています。

下水道は、私たちが安全で衛生的な生活をする上で、とても大切な役割を果たしています。

昨年度の下水道事業（公共下水道事業特別会計・農業集落排水事業特

別会計）の決算が平成21年9月議会で認定されました。

市の下水道事業の経営指標の状況をお知らせします。

☎ 下水道課（内線174・175）

下水道事業の経営指標

	19年度	20年度	増減
処理区域内人口	3万4,628人	3万4,869人	241人
水洗便所設置済人口	2万9,052人	2万9,332人	280人
水洗化率（処理区域内人口のうち水洗便所を設置している人の割合）	83.9%	84.1%	0.2%
年間有収水量（使用料対象となる水の使用量）	309万7,403立方メートル	326万457立方メートル	16万3,054立方メートル
使用料収入	6億2,188万8千円	6億4,493万7千円	2,304万9千円
使用料単価（有収水量1m ³ あたりの使用料）	200.8円/立方メートル	197.8円/立方メートル	3.0円/立方メートル
汚水処理費	8億1,958万7千円	6億3,145万5千円	1億8,813万2千円
汚水処理原価（下水道施設の建設や維持管理に要した経費）	264.6円/立方メートル	193.7円/立方メートル	70.9円/立方メートル
経費回収率	75.9%	102.1%	26.2%
地方債現在高	119億9,215万2千円	114億1,878万6千円	5億7,336万6千円

下水道使用料により、汚水処理費用を、どの程度賄うかを示す経費回収率は、分流式下水道などに要する経費の見直しにより、26.2ポイント上昇し102.1%となりました。この結果、汚水処理費の一般会計への依存度は、1立方メートル当

り67.9円軽減しました。

地方債現在高は、公的資金補償金免除繰上償還により、過去に高利で借り入れたものの一部を、繰上償還を行うなどしたことにより、5億7千万円余り減額となりました。

今後も、水洗化の促進と経費節減に取り組んでまいります。

一般会計への依存度1立方メートルあたり＝（汚水処理原価）－（使用料単価）値が小さいほど汚水処理費用を使用料で賄えることを示します。

合併浄化槽の設置補助

本年度の合併浄化槽補助はまもなく締め切ります。

設置を予定している方は、お早めに申し出ください。

締め切り 11月30日（月）

対象者 市内の公共下水道・特

定環境保全下水道・農業集落排水の処理区域外で、浄化槽の設置を計画している方。

販売を目的とする住宅、市税などを滞納している場合は補助対象外です。着工後の申請は受け付けません

補助金額 5人槽は58万2千円、7人槽は66万4千円、10人槽は79万8千円を上限とします。

☎・☎ 下水道課（内線175）南整備事務所水道整備課（明智振興事務所内）☎54-2111

**であいの出発応援します
カップリングパーティー**

恵那ことぶき結婚相談所では、カップリングパーティーの参加者を募集しています。普段の生活で出会いが少な



陸上自衛隊高等工科学校生徒

平成21年度陸上自衛隊高等工科学校生徒の募集します。
応募資格 平成22年4月1日現在、15歳以上で17歳未満の男子

締め切り 平成22年1月8日(金)

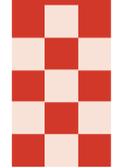
1次試験 とき 平成22年1月23日(土) ところ 航空自衛隊岐阜基地(各務原市)

科目 国語・社会・数学・理科・英語・作文(500字程度)

自衛隊恵那地域事務所

4310

募集



いと感じている方、この機会に触れ合いの場から新しい出会いを見つけませんか。

お一人でも、友達を誘ってでも気軽にご参加ください。

とき 12月6日(日)午後1時半 5時

ところ ライブハウス New Wave (長島町中野)

内容 パーティー(お茶を飲みながら交流)

定員 男女各20人(応募者多数の場合は抽選)

対象者 独身男性(年齢・婚姻は問いませんが市内在住の方で登録が必要)、独身女性(年齢・婚姻は問いません)

参加費 男女共2000円

申し込み方法 直接または電話で申し込みください。

締め切り 11月30日(月)

市少子化対策推進室 (こども元氣プラザ内) ☎ 251155

住民基本台帳閲覧申請者の公表

住民基本台帳法により、閲覧者の公表が年1回義務付けられており、下記の通り公表します。

閲覧できる対象者は、国か地方公共団体、個人か法人で調査研究の成果を社会に還元する団体などに限られています。

市民課(内線141)

国・地方公共団体による閲覧の請求(平成20年11月1日~平成21年10月31日)

閲覧申請者名称	閲覧日	目的	住民の範囲
防衛省	平成20年12月9日、10日	自衛官募集に伴う広報	市全域 (平成3年4月2日~平成4年4月1日生まれ) (昭和62年4月2日~昭和63年4月1日生まれ)

個人・法人による閲覧の請求(平成20年11月1日~平成21年10月31日)

閲覧申請者名称	閲覧日	目的	住民の範囲	委託者
(社)新情報センター 事務局長 平谷伸次	平成20年12月16日	若者の政治に関する意識調査	山岡町下手向(満16~29歳)	(財)明るい選挙推進協会
(株)ビデオリサーチ 代表取締役 木村武彦	平成21年1月6日	全国たばこ喫煙者率調査	山岡町釜屋(大正8年5月1日~平成元年4月30日生まれ)	日本たばこ産業(株)
(社)新情報センター 事務局長 平谷伸次	平成21年3月3日	終末期医療に関する調査	大井町(40歳以上70歳未満)	東京大学大学院
(株)日本リサーチセンター 代表取締役 鈴木稲博	平成21年4月21日	家計の金融行動に関する世論調査	岩村町(20歳以上)	金融広報中央委員会
(株)岐阜タイム・エージェント 丹野一成	平成21年4月28日	県政世論調査・県政モニター	市内全域(20歳以上)	岐阜県
(社)新情報センター 事務局長 平谷伸次	平成21年8月27日	飲酒・喫煙・くすりの使用についてのアンケート調査	大井町(15歳~64歳)	国立精神・神経センター
(社)新情報センター 事務局長 平谷伸次	平成21年10月15日	家族・人口全国調査(補充調査)	長島町正家(20歳以上49歳以下)	学校法人 慶応義塾
(社)中央調査社会長 中田正博	平成21年10月15日	職業と社会に関する国際比較調査	大井町(16歳以上)	NHK放送文化研究所 世論調査部

第52回市美術展 各部門の市展賞7作品が決まる

第52回市美術展を10月27日から11月1日まで恵那文化センターで開催しました。ことしは7部門に253点の応募があり、審査の結果67点が入賞しました(審査員作家や無鑑査作家などの作品を含め、出品総数は325点)。各部門の最高賞である市展賞の受賞者の作品と、入賞者の方を紹介いたします。

市文化振興会 ☎ 26-3524

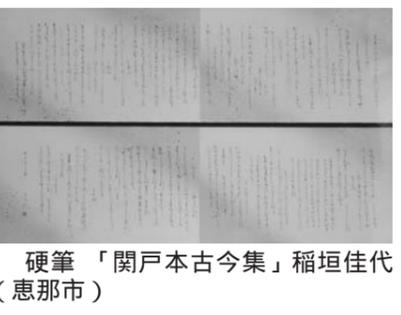
各部門の市展賞作品



日本画「鳥籠」河村良夫(瑞浪市)



彫塑工芸「夏祭り」草木染手織(稲垣美和子(恵那市))



書「杜甫詩」松田美代子(恵那市)



洋画「The Remainder」浅野博(恵那市)

デザイン「COP10 国物多様性条約第10回締約国会議」柴田遼(名古屋市内)

写真「凍てつく棧橋」吉村清(中津川市)

- 【日本画】**
市長賞 = 依馬英子(恵那市) 教育長賞 = 丸山智代(恵那市) 奨励賞 = 井口陸公(中津川市) 努力賞 = 長谷川伴子(中津川市) 西尾幹子(恵那市)
- 【洋画】**
市長賞 = 熊谷英三(恵那市) 教育長賞 = 長谷川典子(恵那市) 奨励賞 = 原昭一(中津川市) 千藤由美(恵那市) 努力賞 = 柘植数夫(恵那市) 寺満治(中津川市) 鈴木重子(恵那市) 市川英代(恵那市) 高野洋子(恵那市)
- 【彫塑工芸】**
市長賞 = 伊佐地孝義(恵那市) 教育長賞 = 根隆博(土岐市) 奨励賞 = 日比野多江子(瑞浪市) 努力賞 = 桂川明正(中津川市) 大澤妙子(恵那市) ささゆり賞 = 浅野金義(恵那市)
- 【デザイン】**
市長賞 = 口卓也(半田市) 教育長賞 = 谷口大輔(岐阜市) 奨励賞 = 近藤慈(恵那農業高校) 井田麻里菜(恵那農業高校) 西尾雪乃(恵那農業高校) 努力賞 = 水野歩未(恵那農業高校) 各務希(恵那農業高校) 伊藤恵(恵那農業高校) 西尾美香(恵那農業高校) 岡野繁(中津川工業高校) 西尾茉莉花(中津川市)
- 【書】**
市長賞 = 作田和子(恵那市) 教育長賞 = 足立啓子(恵那市) 奨励賞 = 安藤あや子(恵那市) 保母志保子(恵那市) 工藤雅代(瑞浪市) 努力賞 = 渡辺美和子(恵那市) 林里美(恵那市) 菰田貴子(恵那市)
- 【写真】**
市長賞 = 福岡泰子(土岐市) 教育長賞 = 清水智美(桑名市) 奨励賞 = 林真由美(恵那市) 西脇聖園(名古屋市内) 努力賞 = 杉浦久美子(土岐市) 岡嶋真由(多治見市) 堀部菊夫(各務原市)
- 【ささゆり賞】**
市長賞 = 齊藤泉(多治見市) 教育長賞 = 切石啓一(中津川市) 奨励賞 = 伊藤武(恵那市) 春日井克英(恵那市) 深津實(恵那市) 努力賞 = 鈴木靖子(瑞浪市) 吉村緑(中津川市) 三枝貞代(恵那市) 切石あや子(中津川市) 宮地美和子(瑞浪市) 田中静香(多治見市)

「ささゆり賞」は、今までに市展賞や市長賞などを受賞し、無鑑査作家と認定された方の作品を対象としています

案内

県博物館マイミュージアムギャラリー

「佐藤一斎 その人と教え」
 【無料展示】
 とき 11月29日(日) 1月17日(日)
 【記念講演】
 とき 11月29日(日)午後1時半
 講師 杉山巖海氏
 演題 「1200分で聞く『言志四録』」佐藤一斎没150年記念講演
 参加費 無料、ただし博物館入館料は別途必要
 問 県博物館 ☎ 0575 23111

119番通報で救急車を呼ぶときは

救急車を要請するときは、落ち着いて、だれが、どうしたのか容体などを説明してください。
 病気の方の場合は、病名などを、事故のときは、その状況や、けが人の数を伝えてください。

案内

運転免許証はICチップ内蔵へ

来月1月4日(月)から交付する運転免許証は、ICチップを内蔵したIC運転免許証になります。内蔵するICチップには、運転免許証に記載されている情報が記録され、内容を確認するには、暗証番号が必要になります。
 これまでの運転免許証よりも偽造されにくい効果があります。

この変更により、更新手数料が450円高くなります。またIC運転免許証の記載事項の変更は、岩村警部交番ではできません。恵那警察署交通課での手続きとなります。
 問 恵那警察署交通課 ☎ 260110

所得税の青色申告決算書など書き方の説明会

所得税の青色申告決算書や関係書類の一般的な書き方について、説明会を開催します。

住所は分かれば町名と番地を伝え、近くの学校や公共施設など目印となる建物も伝えてください。

携帯電話の場合 最初に携帯電話であることを告げる。携帯電話ではおまかな通報地点(発信地)しか特定できないので、現場を離れず、立ち止まって話してください。通話終了後もしばらくは電源を切らないなどの注意が必要です。



12月1日は「世界エイズデー」

HIV抗体検査を実施します。
 とき・ところ 恵那保健所
 11月29日(日)午後1時30分
 12月3日(木)午前9時10分
 東濃保健所 11月29日(日)午前9時11時、12月3日(木)午前9時11時半、18日(金)午後5時半6時半
 予約制で匿名。結果は30分です。

とき・ところ

健康福祉会館多目的ホール(中津川市かやの木町25)
 11月24日(火)午後1時半3時半
 恵那文化センター集会室 12月2日(水)午後1時半3時半
対象 個人青色申告者
 昨年、パソコンで確定申告を行った方は、青色決算書の用紙を送付しません。必要の方は税務署へ問い合わせください。
 問 中津川税務署個人課税第一部門 ☎ 0573 66237

下田歌子賞表彰式で大賞を決定します

ことしは、応募のあつた小学生の部と中学生の部から、優秀作品を朗読し、会場参加者の投票で大賞と特別賞を決定します。作家の童門冬二氏も審査員として参加します。ぜひ、ご来場ください。
 とき 11月28日(土)午後1時半4時
 ところ 岩村公民館文化課 ☎ 432112
 (内線210)

後。確認が必要であれば1週間後
予約方法 電話で申し込む
 問 東濃保健所健康増進課 ☎ 0572 23111
 1(内線362)、恵那保健所健康増進課 ☎ 1111(内線260)

「日本年金機構」が来年1月1日からスタート

社会保険庁を廃止し、組織・人員を一新して、「日本年金機構」がスタートします。今後は皆さんの信頼に応えるため、一層のサービス向上を実現します。年金相談などの窓口は、引き続き行います。

また年金事務所は、現在ある社会保険事務所の建物を、そのまま使用します。
 問 多治見社会保険事務所 ☎ 0572 220255

通信制課程で高校の学習をしてみませんか

来年度入学生募集のための学校説明会をします。事前に申し込みが必要です。
出願資格 中学校を卒業していること

学費 年額約4万5千円(教科書代を含む。入学時一括納入)
学校説明会 12月16日(水)、1月15日(金)、28日(木)、2月14日(日)、25日(木)(いずれも県立華陽フロンティア高等学校で開催。午後2時4時)
 問 県立華陽フロンティア高等学校通信制課程(岐阜市西鶉669) ☎ 0582757185

アパートなどの共同受信施設の地デジ化を助成

共同住宅(アパート・マンション)内の共同受信施設地上デジタル化への工事経費について、1世帯当たり3万5千円以上掛かる場合に、国の助成が受けられます。
 助成を受けるには改修工事を実施する前に申請を行う必要があります。

共同受信施設デジタル化の助成制度は来年1月15日(金)、受信障害施設デジタル化の助成制度は12月28日(月)が申請の締め切りとなっています。詳しい内容については、デジサポのホームページhttp://djsapo.jp

「isupport」をご覧ください。
 問 デジサポ助成金相談窓口 ☎ 0570 093724
 または03 5623 3121

人権週間に合わせ特設相談所を開設

12月4日(金) 10(木)日の人権週間に合わせ、特設相談所を開設します。相談は無料で、秘密は固く守られます。
 いじめや体罰、差別問題をはじめ、夫婦・親子・婚姻・離婚・扶養・相続などの問題、借地借家の問題、登記に関する問題、日常的な隣近所とのもめごとなど、幅広い問題に応じる、「人権相談」を行っていきます。
 相談日や場所については、本紙17ページをご覧ください。
 問 総務課(内線307)

【おせちのしあわせ】
 本紙11月1日号17ページの「1歳になりました」のコーナーに掲載した渡辺巧樹くんの振り仮名は、「こおき」ではなく「こつき」の誤りでした。おわびして訂正します。
 問 企画課(内線314)

12月の相談

行政相談		法律相談(要予約)	
とき ところ	4日(金)午前9時~11時 中公民館相談室 総務課 ☎ 26-2111 (内線307)	とき ところ 申・問	4日(金)・18日(金)午後1時~4時 中公民館相談室 総務課 ☎ 26-2111 (内線307)
とき ところ	16日(水)午後1時~3時 岩村振興事務所相談室 岩村振興事務所振興課 ☎ 43-2111 (内線265)	とき ところ 申・問	11日(金)午後1時~4時 岩村振興事務所相談室 岩村振興事務所振興課 ☎ 43-2111 (内線265)
とき ところ	25日(金)午後1時~3時 山岡公民館会議室 山岡振興事務所振興課 ☎ 56-2111 (内線111)	とき ところ 申・問	25日(金)午後1時~4時 山岡振興事務所応接室 山岡振興事務所振興課 ☎ 56-2111 (内線111)
とき ところ	9日(水)午後2時~4時 明智公民館2階会議室 明智振興事務所振興課 ☎ 54-2111 (内線116)	家庭・地域・職場なんでも相談	
とき ところ	10日(木)午後1時~3時 上矢作振興事務所 上矢作振興事務所振興課 ☎ 47-2111 (内線23)	とき ところ 問	13日(日)午後2時~5時、23日(水)午後6時~9時 中公民館1階第5会議室 まちづくり推進課 ☎ 26-2111 (内線629)
人権相談		結婚相談	
とき ところ	4日(金)午後1時~3時 中公民館相談室 総務課 ☎ 26-2111 (内線307)	とき ところ 問	19日(土)午後2時~4時 岩村公民館2階第二研修室 少子化対策推進室 ☎ 25-1155
とき ところ	7日(月)午後1時~3時 岩村振興事務所第1会議室 岩村振興事務所振興課 ☎ 43-2111 (内線265)	こころの健康相談(要予約)	
とき ところ	8日(火)午後1時~3時 山岡公民館会議室 山岡振興事務所振興課 ☎ 56-2111 (内線111)	とき ところ 問	10日(木)・25日(金)午後2時~4時 恵那保健所1階一般診察室 恵那保健所 ☎ 26-1111 (内線262)
とき ところ	9日(水)午後2時~4時 明智公民館2階会議室 明智振興事務所振興課 ☎ 54-2111 (内線116)	消費生活相談	
とき ところ	9日(水)午後1時~3時 串原コミュニティセンター和室 串原コミュニティセンター ☎ 52-2111 (内線23)	とき ところ 問	毎週(月)(火)(木)(金)午前9時~午後4時 東濃振興局恵那事務所振興課 ☎ 26-1111 (内線211)
とき ところ	10日(木)午後1時~3時 上矢作振興事務所 上矢作振興事務所振興課 ☎ 47-2111 (内線23)	福祉総合相談	
		とき ところ 問	毎週月~金曜日午前9時~午後4時 市役所1階福祉安心サポートセンター 相談用直通 ☎ 26-2212
		ねんきん特別便相談	
とき ところ	10日(木)午後1時~3時 上矢作振興事務所 上矢作振興事務所振興課 ☎ 47-2111 (内線23)	とき ところ 問	毎週木曜日午前9時~午後4時 市役所1階市民課 市民課年係 ☎ 26-2111 (内線144・145)

案内

12月から恵那駅前広場を整備します

恵那駅前広場の改修工事を行います。歩道の段差を少なくし、こつ配をゆるやかにします。車両の混雑などの解消も図ります。

工事中は現地の案内看板により通行してください。利用する皆さんには、大変ご迷惑をお掛けしますが、よろしくお願ひします。

工事期間 12月上旬 平成22年6月末(予定)

問 まちづくり事業課(内線216)

休日納税相談を行います

平日に仕事などの都合で納税相談ができない方や、理由があり市税を納期限までに納付できない方のために、休日納税相談を実施します。

当日は市税納付も受け付けます。来庁の際は納税通知書または督促状が催告書と、認

案内

たんぼぼ作業所まつりを開催

恵那たんぼぼ作業所で、チャリティバザーを開催します。日用品や、手作り食品などを販売します。ぜひ遊びに来てください。

印をご持参ください。

とき 11月29日(日)午前9時午後5時

ところ 税務課窓口

市税を納期限までに納付せず、納税相談もない場合には、地方税法および国税徴収法により、「財産の差し押さえ」などの滞納処分を受けることがあります。

問 税務課収納係(内線508)



女優の岡田奈々さん 一日警察署長に

年末年始交通・地域安全運動で、女優の岡田奈々さんが一日警察署長を務めます。

恵那警察署前の駐車場で委嘱式を行い、その後、JR恵那駅前と中央通りで啓発活動を行います。

とき 12月1日(火)午後3時45分

問 恵那警察署交通課 260110

みんなの掲示版

採れたて野菜を乗せたトラック市を開催します。会場では、加藤拓三さんの和太鼓ライブも行います。皆さん、遊びに来てください。

内容 野菜市、輪投げ、サイコロ投げ、のれんづくり、ミニ畳づくりなど

とき 11月28日(土)午前9時午後2時

ところ 多目的防災広場・銀座商店街

問 中山道大井宿しぶろく市実行委員会 254128 (小椋)

親子でいっしょに『おむすびころりん』

ガラスのお鍋で、ごはんが炊ける様子を見ながら、炊き上がったごはんを親子一緒におむすびをにぎります。

食育にもつながる体験をしませんか。

とき 12月1日(火)午前10時午後1時

ところ 恵那文化センター調理実習室

対象 2歳 3歳児を持つ

えなイーストスポーツクラブ キムチ教室

とき 12月5日(土)午前9時半 午後1時

ところ 中公民館調理室

対象 どなたでも

定員 20人

参加費 会員は1000円、非会員は1500円

持ち物 タップパー、ビニール袋、エプロン、三角きん、手拭きタオル

締め切り 11月30日(月)(先着順)

申・問 えなイースト総合スポーツクラブ事務局 250068

親子 定員 10組

締め切り 11月25日(水)

参加料 2000円

講師 藤井香さん

持ち物 エプロン、お手ぶき、お茶、容器

その他 託児については問い合わせください。

申・問 みんなで子育てドロップス 0805128 2699 (田口容子)



大人のクッキング教室

花の木のスポーツクラブ クッキング教室

とき 12月6日(日)午前10時正午

ところ 中公民館

対象 18歳以上

定員 20人

参加費 2000円(1500円は材料費)

持ち物 エプロン

講師 下田忠夫(きじや料理長)

子どものクッキング教室

クリスマス用のケーキを作ります。

とき 12月19日(土)午前10時正午

ところ 中公民館

対象 中学生以下

定員 20人

参加費 500円(200円は材料費)

持ち物 エプロン

【共通】

申・問 えな花の木のスポーツクラブ 250351

5(月)水・木(土)午前9時 午後1時



とき 11月22日(日)午前10時

ところ 市民会館

問 (社)恵那たんぼぼ作業所 264356

償却資産の申告は2月1日までに

個人や法人で事業をしていて、土地や家屋、車両以外の事業用資産(償却資産)を所有している方は、1月1日現

在の所有状況を、税務課まで申告してください。

申告期限 平成22年2月1日(月)

問 税務課資産税係(内線510)

国民年金保険料は社会保険料控除の対象です

年末調整や確定申告で国民年金保険料を申告するとき

は、社会保険料(国民年金保険料)控除証明書の添付が必要で、

11月上旬に社会保険庁から送付されますので、申告の際まで大切に保管してください。

問 控除証明書専用ダイヤル 0570 070 117、P電話(ひかり電話など)・PHSからは036700 1130

シアター恵那12月の開催情報

http://www.kasamatsu-keiba.com/

ウインターシリーズ 14日(月)~18日(金)

年末・年始特別シリーズ 28日(月)~1月1日(金)

問い合わせ シアター恵那 25-7767 (開門午前10時)

笠松競馬以外の地方競馬開催日も営業しています。12月29日(火)~1月4日(月)まで、特別観覧席を開場します。(有料)

市の人口 (11月1日現在)	市内の交通事故 (10月)
総数 55,657人 (-24)	人身事故 30件(159件)
男 26,915人 (-11)	物損事故 149件(1,343件)
女 28,742人 (-13)	負傷者 39人(212人)
世帯 19,177世帯(+8)	死者 0人(1人)
()内は前月との比較	()内は1月からの累計
市内の火災 (10月)	救急車出動回数 (10月)
建物 1件(10件)	176回(1,673回)
その他 2件(22件)	()内は1月からの累計
()内は1月からの累計	